

Couple turns passion into business

By SHELEATHA CARR

Most people would love to turn a hobby into a career. Julio Guzmán is doing just that.

Guzmán, 25, of Chuckey, has been taking pictures for nearly 10 years and is turning a hobby into a business with his wife, Janice Guzmán.

Guzmán began Julio Guzmán Modern Photography just a few years ago.

"I started taking pictures of still life — things in nature, like flowers. Then I did portraits of people and that's when I started getting hired," he said. "I do everything — weddings, quinceañeras, portraits. I don't do nudes. I don't see the need to take their clothes off."

Guzmán, who bought his first 35 mm camera in 2000, said he is a technical person with a vast knowledge of computers and cameras.

"I am always researching on the Internet about cameras," he said.

With the technology changing rapidly, Guzmán had to make the transition to digital photography. He said the change did not bother him, but if he still had access to a darkroom he would be in there all the time.

"It's too addicting, but now

the computer is your darkroom," said Guzmán, who has his own software and equipment at his home for his photography company. However, he still sends his prints to a printing company in Ohio for developing.

Guzmán said he takes pride in being able to use ordinary things as background in his photos.

"I can use a garbage dumpster in the background and make it beautiful by experimenting with different lighting angles and lenses," he said. "I pre-picture and pre-visualize the photo before I take it."

He also uses the same techniques, along with others, when he takes portraits.

"I try to get you to relax and act naturally, so it's the real you," said Guzmán, who works part-time at Enterprise Rental Car.

Guzmán, originally from the "Chicagoland" area of Illinois, first became interested in photography in high school. During his sophomore year, his Spanish teacher asked him to take a picture of the class.

"She was surprised at how level it was," he said. "Usually when people take a picture it's crooked."

The next school year, Guzmán took a photography

class.

"A month after the class started, the teacher made me the assistant, because I was the only one who knew how the cameras worked," said Guzmán, who has taken several photography classes over the years.

The Guzmáns moved to Chuckey two years ago. His parents, who are from Mexico, bought a vacation home in the area years before.

"We moved here 15 days after we got married," he said, "the entire family."

The Guzmán family enjoyed the change of scenery in comparison to Mexico and northeastern Illinois. "We love it here because of the tranquility," Guzmán said. "You don't hear motor cars passing by."

Guzmán's wife, Janice, began assisting him when they were dating. "I would go with him to weddings and quinceañeras," she said.

"I talk about photography 24/7 — she should have learned something," said Guzmán, who has won awards for his photography at betterphoto.com and in Popular Photography Magazine. His work can be seen at julioguzmanphoto.com.

The couple has been busy here in Tennessee with weddings, band competitions and other special events.

Last year they photographed pets and their owners at Natural Pet Supply in Johnson City. Storeowners Don and Valerie Whaley hired Guzmán to take pictures for the store's one-year anniversary.

"The Johnson City Dog Park had recently opened and he had taken some pictures for them," Valerie Whaley said.

Guzmán did not mind taking photos of pets because according to him they are not any different than humans. "I treat dogs as people," he said.

The photos were taken in a corner of the store. Nearly 90 dogs and cats and owners were at the photo shoot.

"We had a few things for them — Santa hats and antlers. It was November so we thought they would like to do holiday photos. Some of the owners bought outfits for their pets to wear, too," Whaley said.

"His wife, Janice, helped him. She would get the attention of the animals while he took the picture. They work very well together," she said.

Whaley plans to use Guzmán's services again because of the positive feedback she received from customers. "Everyone was pleased," she said. "He is very talented. Some of the pictures were just breathtaking."

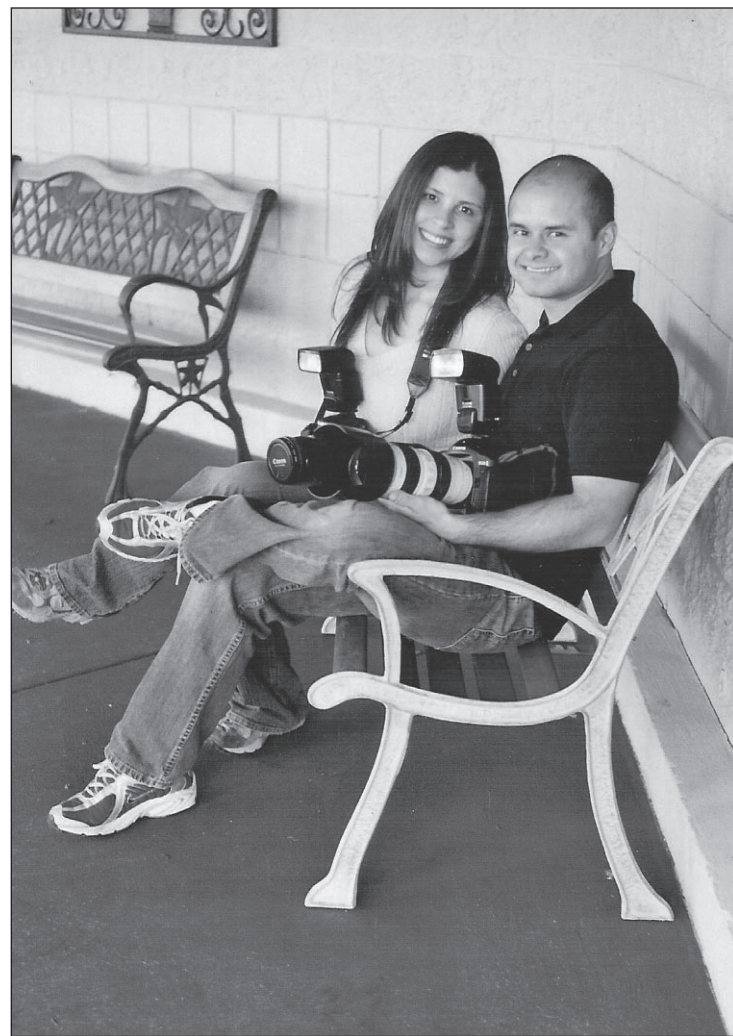


Photo by/Foto por Mollie O'Dell

Julio Guzmán and his wife Janice travel together to weddings and quinceañeras and take photos for their business Julio Guzmán Modern Photography.

Julio Guzmán y su mujer Janice viajan juntos a casamientos y quinceañeras y sacan fotos para su negocio Julio Guzmán Fotografía Moderna.

Una pareja convierte su pasión en negocio

Por SHELEATHA CARR
Traducido por
SARAH BURH

La mayoría de la gente estaría encantada de poder transformar su pasatiempo en su profesión. Julio Guzmán tiene la posibilidad de poder hacerlo y lo está haciendo.

Guzmán, de 25 años, es de Chuckey, y ha estado sacando fotos por casi diez años. En los últimos tiempos ha estado transformando su pasatiempo en su profesión junto a su mujer, Janice Guzmán.

Guzmán comenzó su compañía fotográfica: "Fotografía Moderna De Julio Guzmán" (Julio Guzmán Modern Photography) unos pocos años atrás.

"Empecé fotografiando la naturaleza muerta, cosas del hábitat, como las flores. Luego saqué fotos de personas en primer plano y ahí es cuando me empezaron a contratar," explicó Guzmán. "Hago de todo, casamientos, quinceañeras, primeros planos. No hago desnudos. No veo la necesidad de que se quiten la ropa."

Guzmán, quien compró su primera cámara de 35 mm en 2000, dice ser una persona con afición a la tecnología y vasto conocimiento en computadoras y cámaras.

"Siempre ando buscando cámaras fotográficas por Internet," comentó Guzmán.

Debido a los rápidos cambios tecnológicos, Guzmán tuvo que adentrarse en la fotografía digital. Él comentó que el cambio no lo molestó, pero si tuviese que trabajar en un cuarto oscuro estaría ahí todo el tiempo.

"Es demasiado adictivo, pero ahora la computadora es tu cuarto oscuro," dijo Guzmán, quien tiene su propio programa y equipos en su casa para su compañía fotográfica. Sin embargo, sigue enviando a revelar sus fotografías a Ohio.

Guzmán dijo sentirse orgulloso de que puede usar como fondo para sus fotos elementos ordinarios.

"Puedo usar un contenedor de basura como fondo y lo puedo hacer lucir magnífico al aplicar distintos ángulos lumínicos y lentes," explicó Guzmán. " Encuadro y visualizo la foto antes de tomarla."

Él también utiliza las mismas técnicas, junto con otras,



Photos by/Fotos por Julio Guzmán

In Johnson City, Julio and Janice took pictures of nearly 90 dogs and cats in celebration of Natural Pet Supply's one-year anniversary. Their dog, Picasso, is in the bottom right photo.

En Johnson City, Julio y Janice sacaron fotos de casi 90 perros y gatos en el primer aniversario de Natural Pet Supply (Tienda Natural para Animales Domésticos). Su perro Picasso está en el costado inferior derecho de la foto.

cuando él toma primeros planos.

"Trato de que te tranquilices y que actúes naturalmente, para conseguir ver tu verdadero ser," explicó Guzmán, quien trabaja medio tiempo en la empresa Enterprise Rental Car.

Guzmán, originario de la zona de "Chicagoland" de Illinois, se sintió interesado por

primera vez en la fotografía en la escuela secundaria. Durante su segundo año, su profesora de español le pidió sacar una fotografía de la clase.

"Ella se sorprendió al ver que estaba encuadrada," dijo él. "Generalmente cuando la gente saca fotos salen torcidas."

Al próximo año, Guzmán

tomó una clase de fotografía.

"Un mes luego de empezar la clase, el profesor me nombró asistente, porque era el único que sabía como funcionaban las cámaras," recordó Guzmán, quien ha tomando varias clases de fotografía a lo largo de los años.

Los Guzmán se mudaron a Chuckey hace dos años. Sus padres, quienes son de Méxi-

co, compraron una casa de veraneo en el área unos años atrás.

"Nos mudamos 15 días después de casarnos," dijo él, "toda la familia."

La familia Guzmán disfruta del paisaje, el cual difiere a México y al nordeste de Illinois.

"Nos encanta este lugar debido a su tranquilidad," ex-

plicó Guzmán. "No escuchas autos pasando cerca."

La mujer de Guzmán, Janice, empezó a ayudarlo con sus tareas cuando estaban de novios. "Yo iba con él a los casamientos y a las quinceañeras," dijo ella.

"Hablo sobre fotografía todo el tiempo, ella debe de haber aprendido algo," comentó Guzmán, quien ha ganado diversos premios por su fotografía en el portal de Internet www.betterphoto.com y en la revista Fotografía Popular (Popular Photography). Se puede ver su trabajo en www.julioguzmanphoto.com.

El matrimonio ha estado ocupado en Tennessee con casamientos, competencias de bandas y otros eventos especiales.

El año pasado sacaron fotos en la tienda Natural Pet Supply (Abastecimiento Natural de Mascotas) de varias mascotas con sus dueños en Johnson City. Don y Valerie Whaley, dueños del establecimiento, contrataron a Guzmán para sacar fotos durante el primer aniversario de la tienda.

"El Parque Canino de Johnson City (Johnson City Dog Park) ha inaugurado recientemente y él ha sacado algunas fotos para ellos," dijo Valerie Whaley.

A Guzmán no le molestó sacar fotos de las mascotas, ya que él piensa que no son tan diferentes a los humanos.

"Trato a los perros como si fuesen personas," explicó él.

Las fotografías fueron tomadas en un rincón de la tienda. Hubieron alrededor de 90 participantes entre perros, gatos y dueños.

"Habíamos llevado algunas cosas para ellos, gorros de Papá Noel y cuernos. Era noviembre así que pensamos que les gustaría sacar fotos navideñas. Algunos de los dueños trajeron sus propios trajes para sus mascotas," explicó Whaley.

"Su mujer, Janice, lo ayudó. Ella trataba de atraer a los animales mientras él sacaba la foto. Trabajan muy bien juntos," dijo ella.

Whaley planea contratar los servicios de Guzmán de nuevo ya que ha tenido una respuesta muy positiva entre los clientes.

"Todos estaban realmente muy satisfechos," dijo ella. "Él tiene mucho talento. Algunas de las fotos fueron deslumbrantes."